

# RC

## 1/10th SCALE

# Audi quattro Rallye A2



## アウディクワトロラリー A2

**注意! NOTICE**

- このボディのホイールベースは257mmです。ハイ・ポジションタイプ (車高・高) シャーシ仕様をお勧めします。
- This body features a wheelbase of 257mm. Use of a chassis with high ground clearance setup is recommended.

**High**  
ハイ・ポジションタイプ

Trademarks, design patents and copyrights are used with the approval of the owner AUDI AG.

MICHELIN and/or the Michelin Man Device and/or BIBENDUM are trademark(s) owned by, and used with the permission of, the Michelin Group. © 2019 MICHELIN



### 注意

- このキットは組み立てモデルです。作る前にかかわらず説明書を最後までお読みください。また、小学生などの低年齢の方が組み立てるときは、保護者の方もお読みください。
- 工具の使用には十分注意してください。特にニッパーやナイフなど刃物によるケガや事故に注意してください。
- 接着剤や塗料は、使用する前にそれぞれの注意書きをよく読み、指示に従って正しく使用してください。また、使用するときには室内の換気に十分注意してください。
- 小さなお子様のいる場所での作業はしないでください。工具にさわったり、小さなパーツの飲み込みや、ビニール袋をかぶつての窒息など危険な状況が考えられます。プラくずもきちんとかたづけてください。

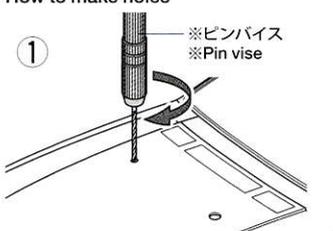
### CAUTION

- Read carefully and fully understand the instructions before commencing assembly.
- When assembling this kit, tools including knives are used. Extra care should be taken to avoid personal injury.
- Read and follow the instructions supplied with paints and/or cement, if used (not included in kit).
- Keep out of reach of small children. Children must not be allowed to put any parts in their mouths, or pull vinyl bags over their heads. Sensibly dispose of the leftover parts immediately.

- ★※部品はセットに含まれません。
- ★※ marked parts are not included in set.

### 1

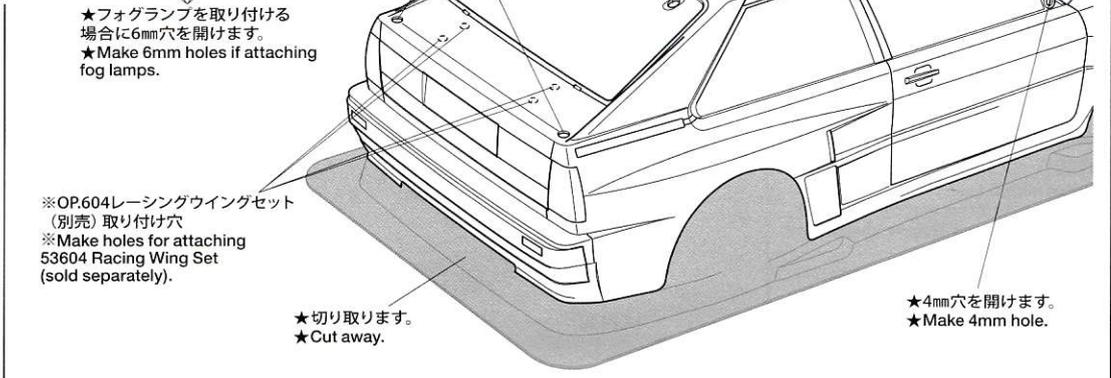
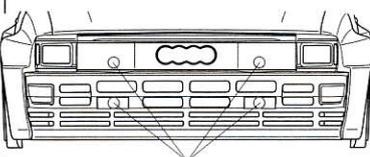
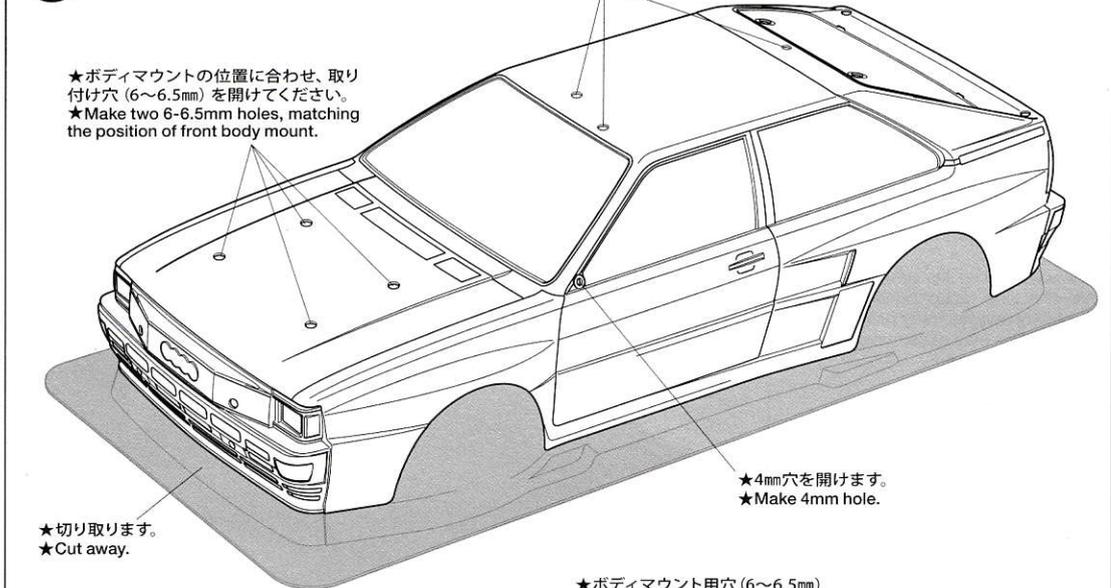
#### 《穴の開け方》 How to make holes



- ★指定の位置にピンバイスなどで小さな穴を開けます。
- ★Make a pilot hole in the indicated position using a pin vise and drill bit, etc.

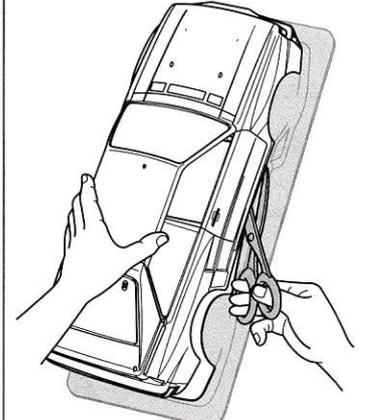


### 1 ボディの切り取り Trimming



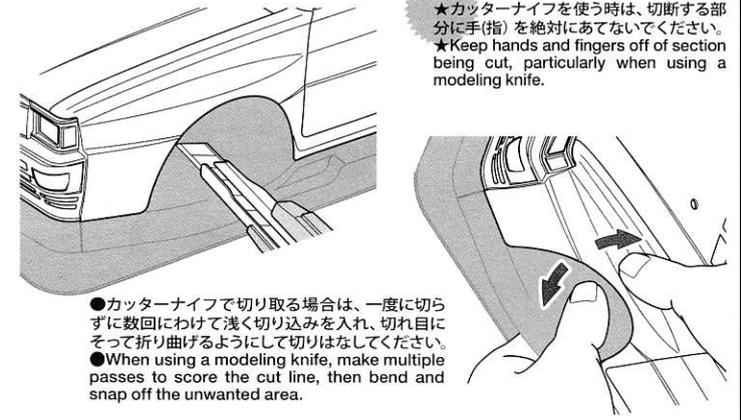
#### (ポリカボディの切り取り方) Cutting out polycarbonate body parts

《直線はハサミで切り取ります。》  
Straight sections - use scissors



★ポリカボディを切り取る時はハサミとカッターナイフを使い分けるときれいに切り取れます。  
★Use different cutting tools depending upon the section you are working on.

《曲線はカッターナイフで切り取ります。》  
Curved sections - use a modeling knife



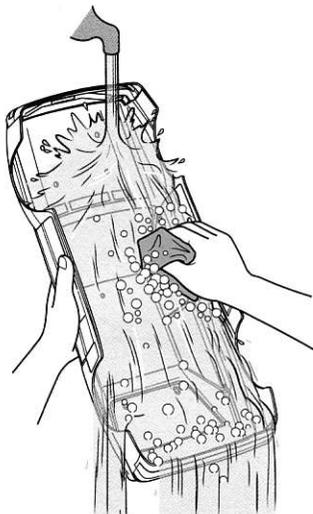
★カッターナイフを使う時は、切断する部分に(手指)を絶対にあてないでください。  
★Keep hands and fingers off of section being cut, particularly when using a modeling knife.

★リーマーで指示の大きさに穴を広げます。  
★Enlarge hole to desired size using body reamer.

※工具の取り扱いには十分に注意してください。  
※Handle tools with care.

## 2

《塗装する前に》  
Preparing body for painting



★塗装前に中性洗剤で油気をおとします。水洗いをして洗剤を洗い流して乾かしてください。  
★Wash the body thoroughly with detergent in order to remove any oil, then rinse well and allow to air dry.

## PAINTING

●のマークは塗装指示のマークです。ボディの塗装にはポリカーボネート用塗料で内側から塗装してください。ミラーやウイングなどのプラスチック部品の塗装にはプラスチック用塗料をお使いください。

● This mark denotes numbers for Tamiya Color paints. Paint body from inside using polycarbonate paints. Paint plastic parts (fog lamps, side mirrors and rear wing) using plastic paints.

《ポリカーボネート用タミヤカラー》  
TAMIYA POLYCARBONATE PAINTS

PS-1 ●ホワイト / White

PS-5 ●ブラック / Black

PS-31 ●スモーク / Smoke

《プラスチック用タミヤカラー》  
TAMIYA PLASTIC PAINTS

TS-26 ●ピュアホワイト / Pure white

TS-29 ●セミグロスブラック /

(X-18) Semi gloss black

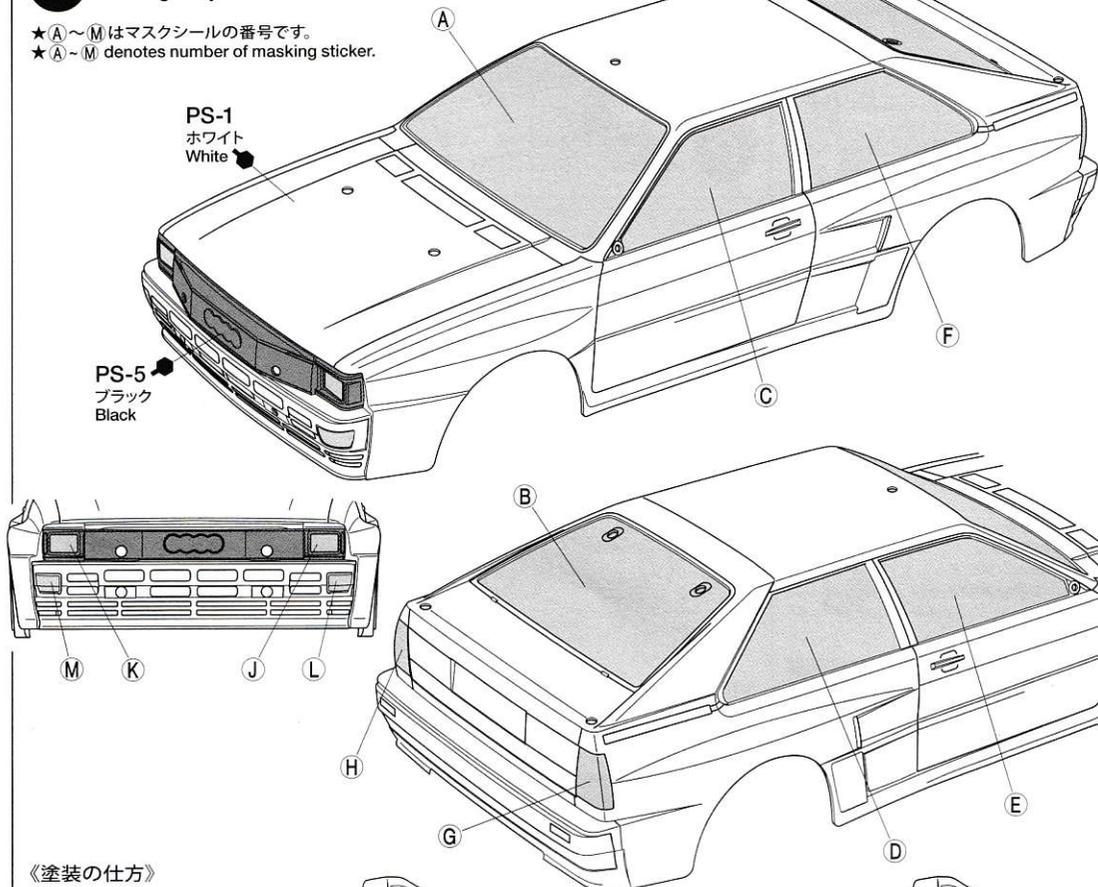


★塗りわけ部分に塗料がはみ出している場合は、プレベイントクリナーで拭き取りましょう。  
★Separately sold Polycarbonate Body Cleaner (Item 87118) is great for cleaning up excess paint.

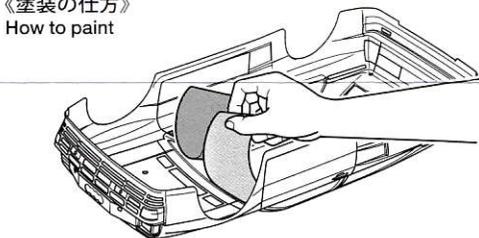
## 2 ボディの塗装

Painting body

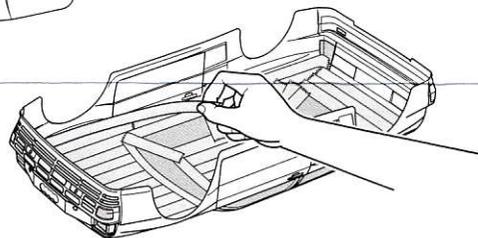
★(A)~(M)はマスクシールの番号です。  
★(A)~(M) denotes number of masking sticker.



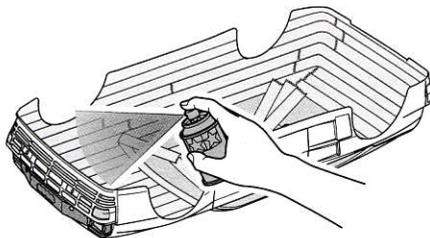
《塗装の仕方》  
How to paint



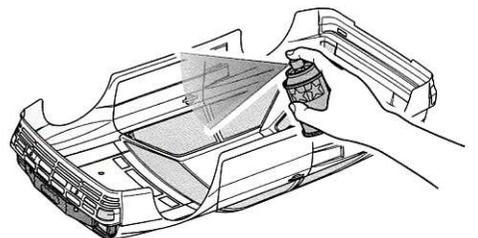
① ★マスクシールを切り出し、ボディ内側のウインドウ部、ライト部に貼ります。  
★Cut out masking stickers and mask off window and light areas from inside.



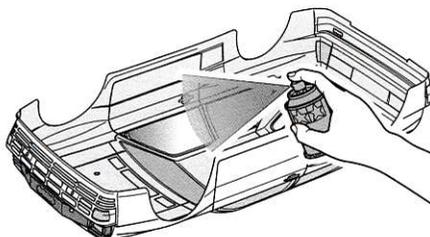
② ★ブラック (PS-5) で塗装する以外の部分を別売のマスクングテープでマスクングします。  
★Mask off areas to be painted White with separately available masking tape.



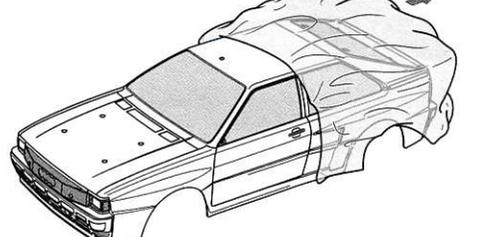
③ ★ボディを内側からブラックで塗装します。スプレー塗装はボディから30cmほどはなし、一度に塗らず数回に分けて塗ります。  
★Paint body with Black (PS-5). Apply thin layer of spray paint 2-3 times keeping 30cm distance from body.



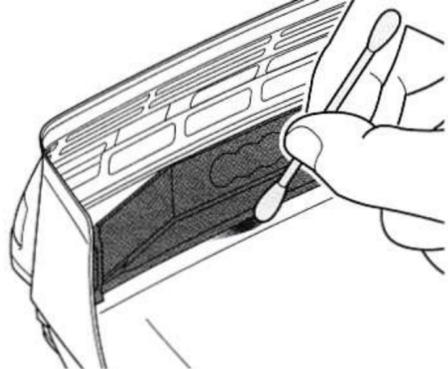
④ ★ブラックが乾いたらウインドウ、ライト以外のマスクングテープをはがし、ボディ全体をホワイト (PS-1) で塗装します。  
★After black paint has dried, remove masking tape but keep window and light areas masked off. Paint body with White (PS-1).



⑤ ★ホワイトが乾いたら、ウインドウ部分のマスクシールをはがし、スモーク(PS-31)で塗装します。  
★Remove masking stickers from window areas but keep headlights and taillights masked off, then paint windows with Smoke (PS-31).



⑥ ★残ったマスクシールをはがし、ボディ表面の保護フィルムもはがしてください。  
★After paint has dried, remove remaining masking stickers. After completion of painting, remove protective film.



★綿棒等を利用して丁寧に拭き取ります。  
★Use a cotton swab.

**TAMIYA CRAFT TOOLS**

**CURVED SCISSORS**

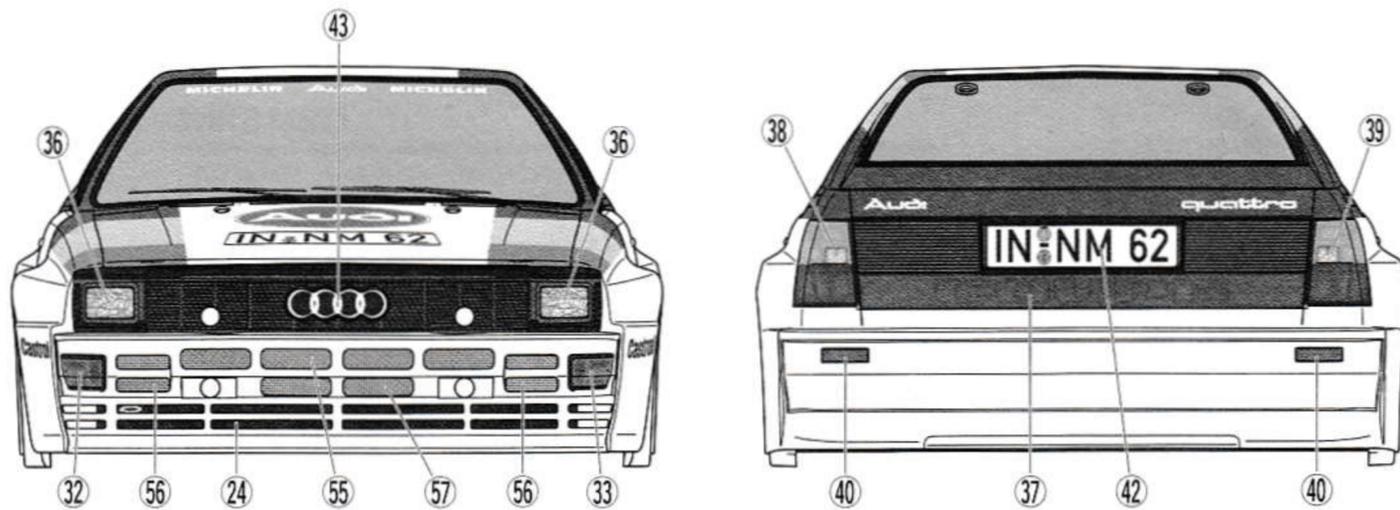
曲線ばさみ  
(プラスチック用)



ITEM 74005

### 3 マーキング 1 Markings 1

★ステッカーは裏面 (マーキング2) も参照して番号順に貼ってください。  
★Apply stickers in numbered order, also referring to Step 4 Markings 2.



### 4

#### 《ステッカーの貼り方》

①できるだけ余白を残さずに、印刷された部分を切り抜いてください。番号のついたステッカーは切り取ってしまうとまちがえやすいので貼る順に切り取ってください。

②台紙の端の部分の部分を少し切り取り指定された場所に貼り合わせます。台紙をつけたまま位置を合わせてください。

③少しずつ台紙をはがしながら場所がずれたり、ステッカーの中に気泡が残ったりしないように注意しながら貼っていきます。

台紙を一度に全部はがして貼ることは、しわがでたり気泡が残ったりする原因となります。

#### Stickers

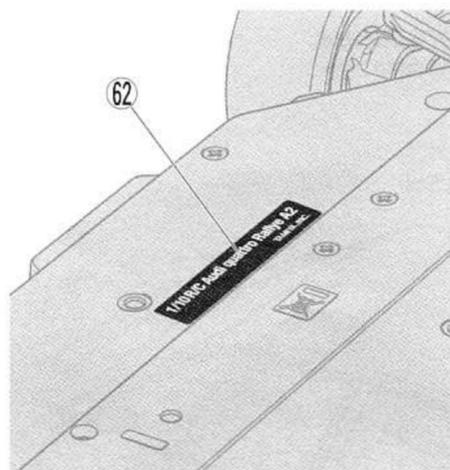
① Cut along the edges as close as possible to cut the sticker from the sheet. Cut out stickers in numbered order to prevent confusion.

② Slightly peel away one end of the lining and position the sticker on the body.

③ Slowly remove the remaining lining while checking sticker position. Do not completely remove lining prior to application as this may cause unwanted air bubbles and creases.

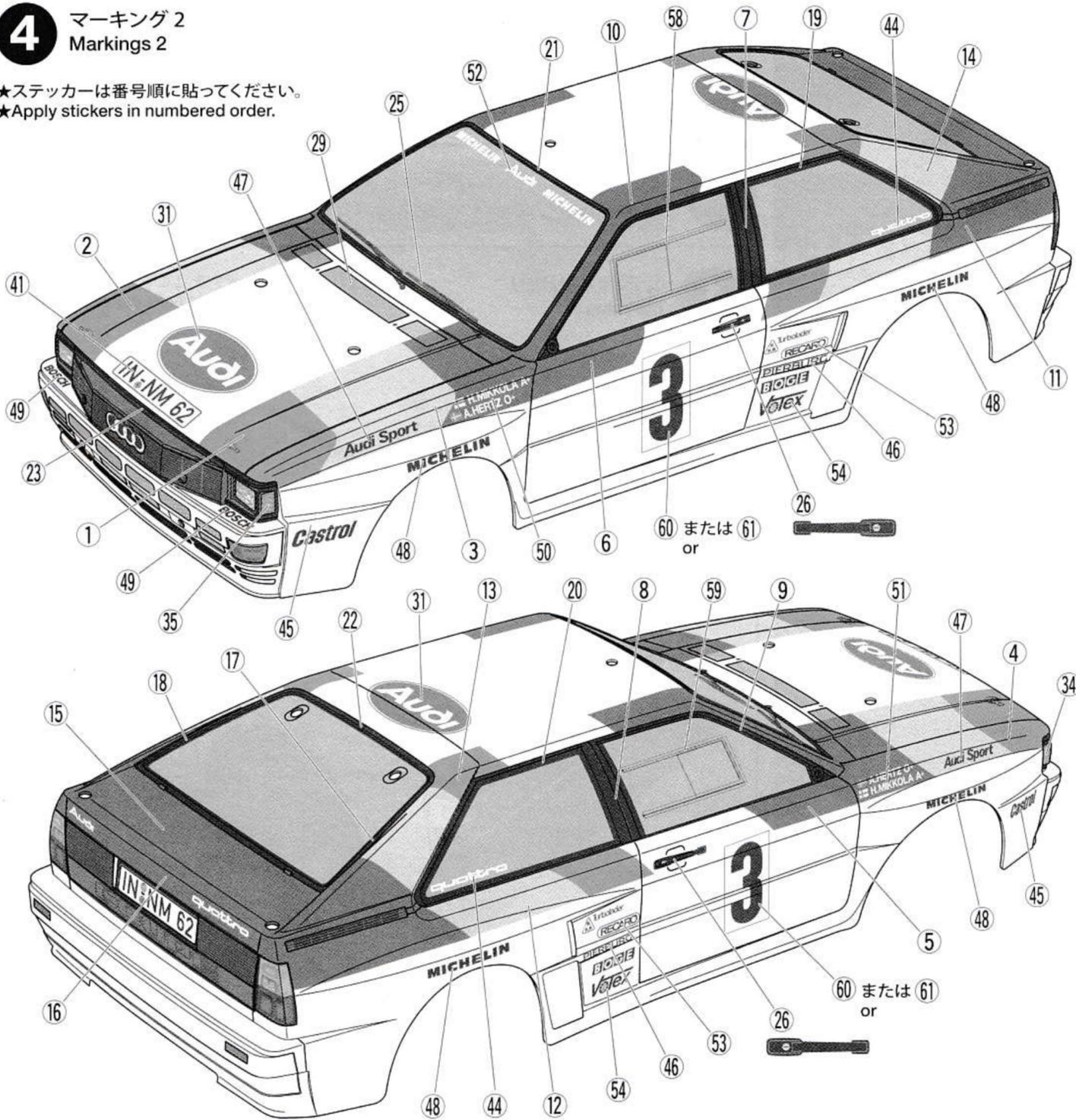
#### 《※シャーシ裏側》

※Chassis underside



### 4 マーキング 2 Markings 2

★ステッカーは番号順に貼ってください。  
★Apply stickers in numbered order.



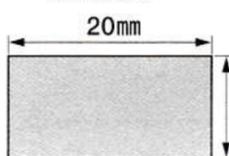
### 6

#### 《両面テープ》

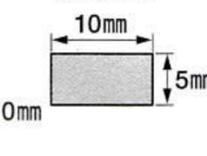
#### Double-sided tape

★両面テープは図の大きさとで切り取ります。  
★Cut double-sided tape to shapes and sizes shown.

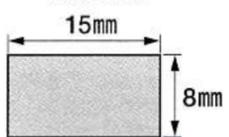
a ★4枚切ります。  
★Make 4.



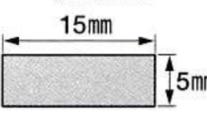
b ★4枚切ります。  
★Make 4.



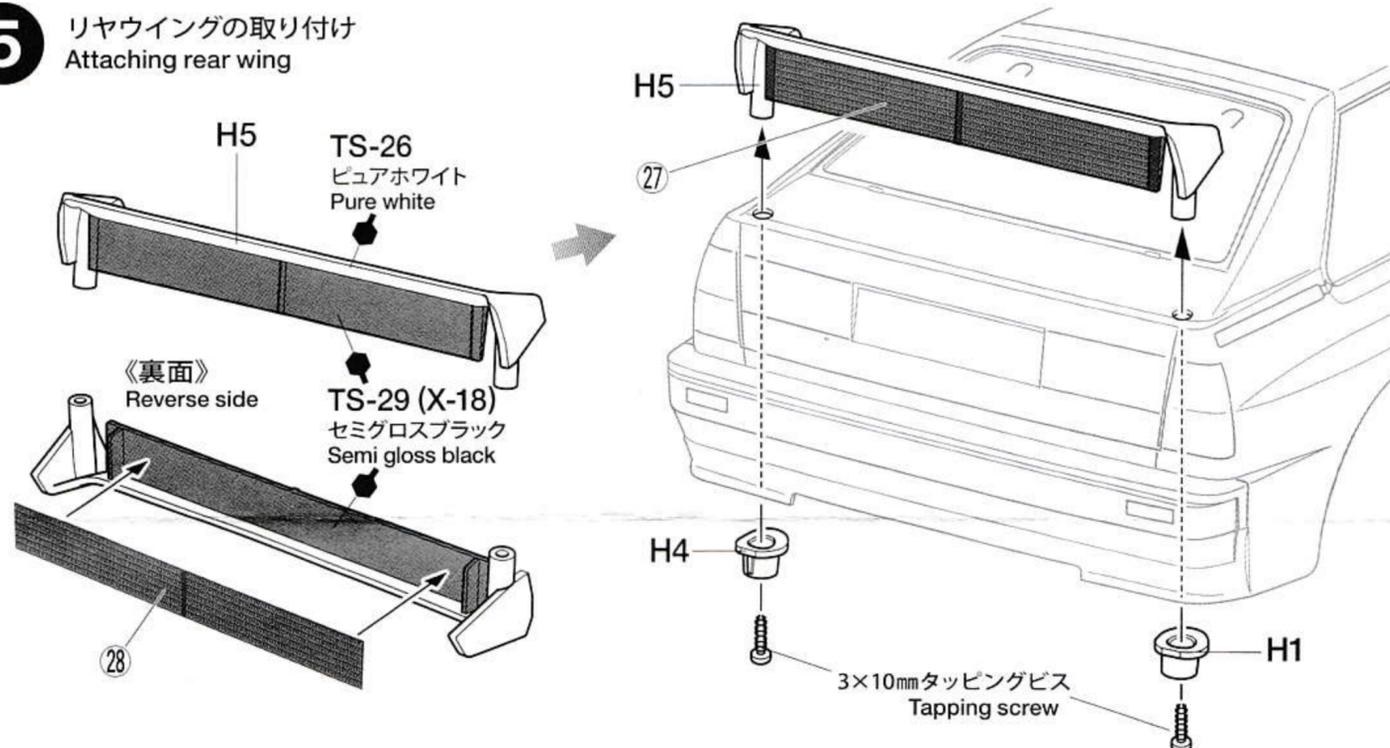
c ★2枚切ります。  
★Make 2.



d ★2枚切ります。  
★Make 2.

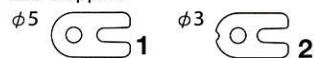


### 5 リヤウイングの取り付け Attaching rear wing

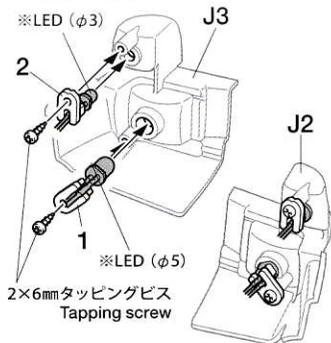


《LEDライト(別売)の取り付け》  
Attaching LED lights (sold separately)  
★LEDは左右対称に取り付けてください。  
★Ensure lights are in the same position on both sides of the body.

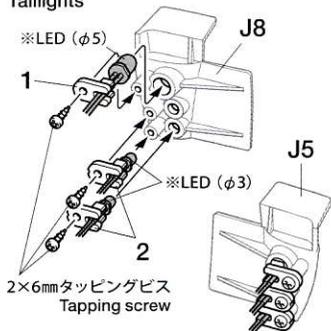
《LEDストッパー》  
LED stoppers



《ヘッドライト》  
Headlights



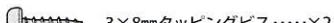
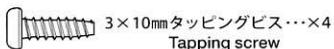
《テールライト》  
Taillights



## PARTS

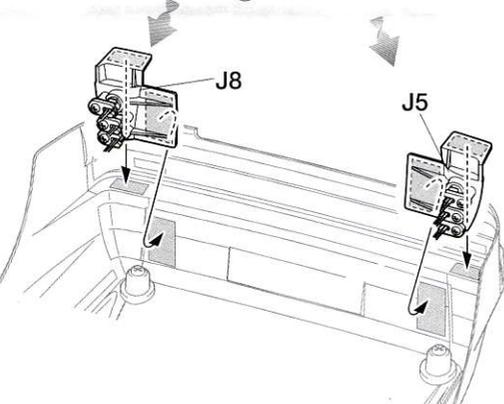
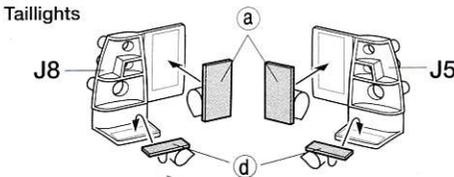
ボディ	.....	×1
Body	.....	×1
H部品	.....	×1
H Parts	.....	×1
J部品	.....	×1
J Parts	.....	×1
K部品	.....	×1
K Parts	.....	×1
ステッカー a、b	.....	各1
Sticker	.....	各1
マスキングシール	.....	×1
Masking sticker	.....	×1
LEDストッパー	.....	×2
LED stopper	.....	×2

《金具袋詰》  
METAL PARTS BAG

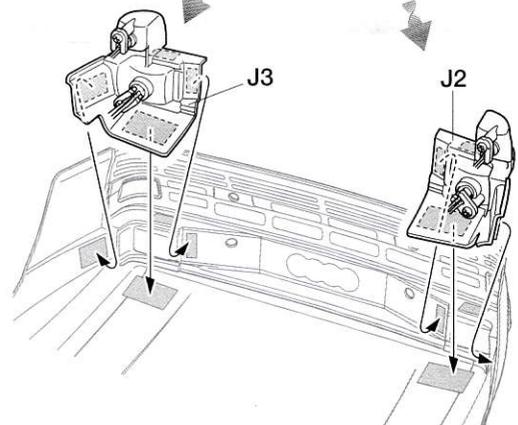
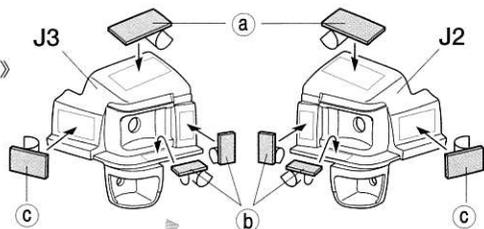


**6** ライトケースの取り付け ★両面テープで取り付けます。  
Attaching light cases ★Use double-sided tape.

《テールライト》  
Taillights

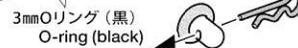
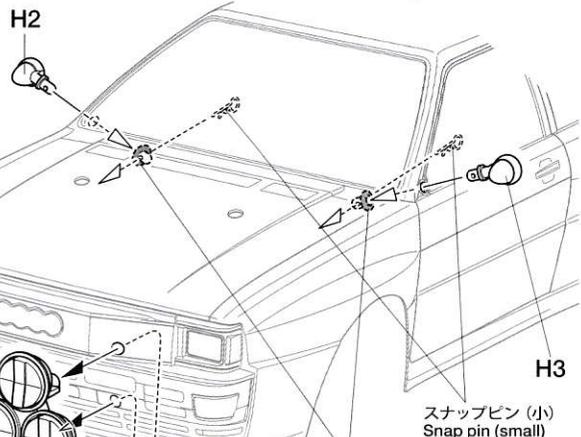
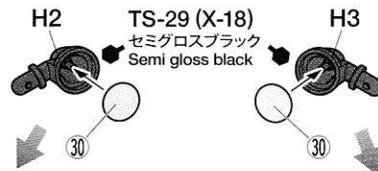
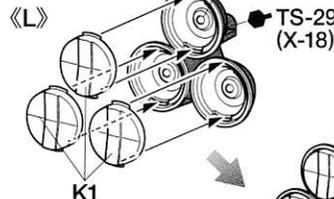
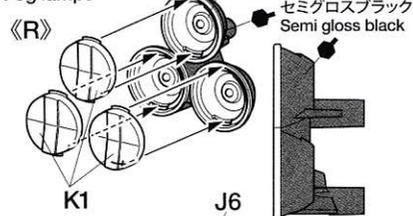


《ヘッドライト》  
Headlights

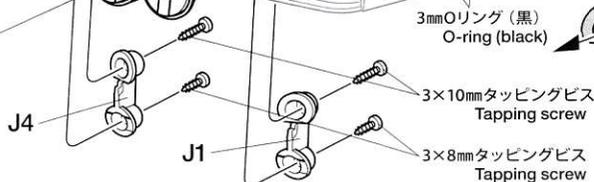


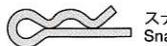
**7** サイドミラーの取り付け  
Attaching side mirrors

《フォグランプ》  
Fog lamps



★フォグランプは走行時には取り外してください。  
★Remove fog lamps when driving the model.

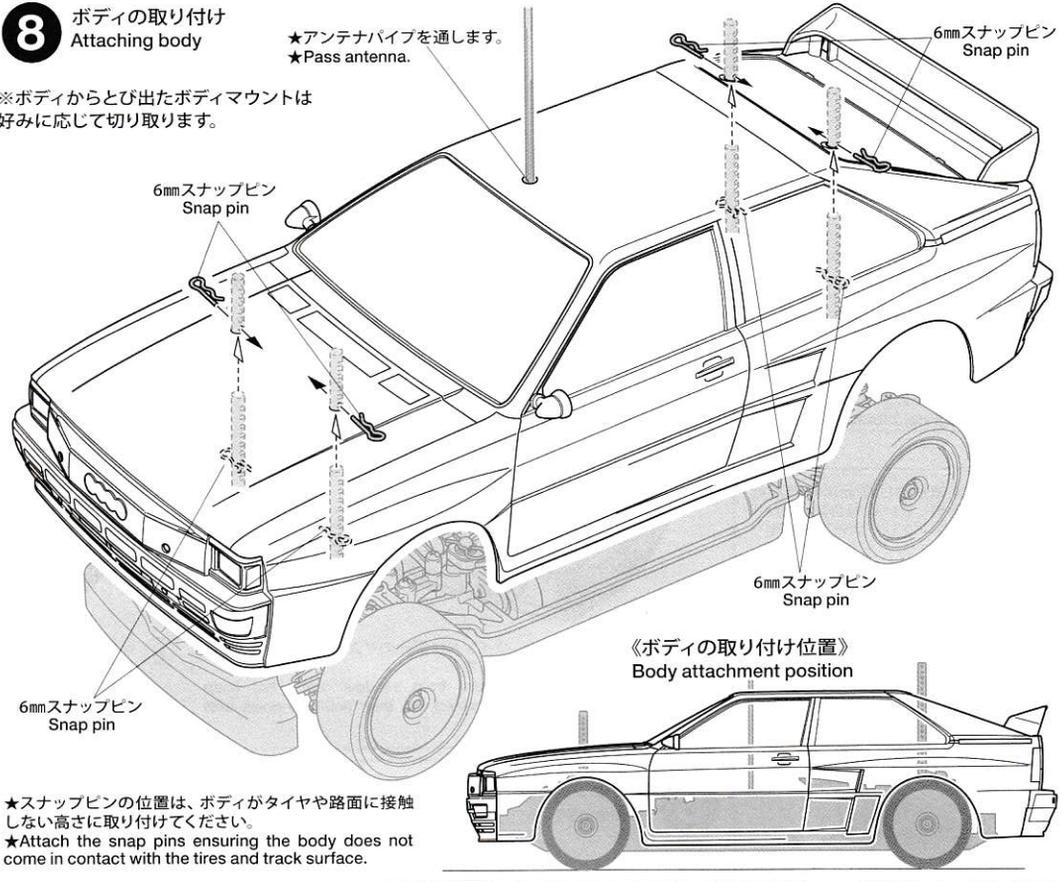


-  3x8mm タッピングビス .....x2  
Tapping screw
-  2x6mm タッピングビス .....x10  
Tapping screw
-  3mm Oリング (黒) .....x2  
O-ring (black)
-  6mm スナップピン .....x8  
Snap pin
-  スナップピン (小) .....x2  
Snap pin (small)
- 両面テープ .....x1  
Double-sided tape

## 8 ボディの取り付け Attaching body

- ★アンテナハイブを通します。
- ★Pass antenna.

※ボディからとび出たボディマウントは  
好みに応じて切り取ります。



### 部品請求について

★部品をなくしたり、こわした方は、カスタマーサービス取次店でご注文いただけます。また、当社カスタマーサービスに直接ご注文する場合は、下記の方法でご注文することができます。

①《郵便振替のご利用法》  
郵便局の払込用紙の通信欄に下のリストを参考にITEM番号、スケール、製品名、部品名、部品コード、数量を必ずご記入ください。振込人住所欄にはお電話番号番号もお書きいただき、口座番号・00810-9-1118、加入者名・(株)タミヤでお振込ください。

②《代金引換のご利用法》  
パーツ代金に加えて代引き手数料(300円+税)をご負担いただければ、電話またはホームページより代金引換によるご注文をお受けいたします。

《住所》  
〒422-8610 静岡県駿河区恩田原3-7  
株式会社タミヤ カスタマーサービス係  
《お問い合わせ番号》  
静岡 054-283-0003  
東京 03-3899-3765 (静岡へ自動転送)  
※電話番号をお確かめの上、おかけ間違いのないようお願いいたします。  
《カスタマーサービスアドレス》  
<https://tamiya.com/japan/customer/>

★このボディに合うタイヤ、ホイールは、カスタマーサービスで取り扱っております。お問い合わせください。  
★Ask your local Tamiya dealer for availability of the wheels and tires.

- ★スナップピンの位置は、ボディがタイヤや路面に接触しない高さに取り付けてください。
- ★Attach the snap pins ensuring the body does not come in contact with the tires and track surface.

《ボディの取り付け位置》  
Body attachment position

## アウディ クワトロ ラリー A2 ボディ

ITEM 51615

★本体価格(税抜き)、送料は2019年4月現在のものです。諸事情により変更となる場合があります。  
★ご購入に際しては、本体価格に消費税を加えてください。(小数点以下を切り捨て)

部品名	本体価格	送料	部品コード
Hパーツ	560円 +税	-	19004989
J, Kパーツ(各x1)	880円 +税	-	19803176
LEDストッパー(銀x2)	370円 +税	-	19005859
3x8mm タッピングビス(黒x10)	180円 +税	-	19805754
2x6mm タッピングビス(x10)	200円 +税	-	19808058
ステッカー、マスクシール	1,340円 +税	-	19495966
ボディ説明図	300円 +税	-	11056723
SP.171 耐熱両面テープ	300円 +税	要	50171
SP.197 スナップピン(大x10, 小x5)	200円 +税	要	50197
SP.577 3x10mm タッピングビス(x10)	100円 +税	要	50577
SP.1537 6mm スナップピン(x15)	200円 +税	要	51537
AO-5042 3mm Oリング黒(x10)	100円 +税	要	84195

(送料について) 送料の欄に「要」と記された品目には、別途送料が必要です。タミヤホームページ、カスタマーサービスの「送料について」をご確認ください。

**AFTER MARKET SERVICE CARD**  
When purchasing replacement parts, please take or send this form to your local Tamiya dealer so that the parts required can be correctly identified. Please note that specifications, availability and price are subject to change without notice.

Parts code	ITEM 51615
19004989	H Parts
19803176	J, K Parts (x1)
19005859	LED Stopper (Silver) (x2)
19805754	3x8mm Tapping Screw (Black) (x10)
19808058	2x6mm Tapping Screw (x10)
19495966	Sticker, Masking Sticker
11056723	Body Set Instructions
50171	Heat Resistant Double-Sided Tape
50197	Snap Pin (Small x5, Large x10)
50577	3x10mm Tapping Screw (x10)
51537	6mm Snap Pin (x15)
84195	3mm O-Ring (Black) (x10)

51615 Audi quattro Rallye A2 Body (11056723)

